

CRÓNICAS

CRÓNICAS DESDE BRUSELAS

La Comisión Europea presenta la Ley de Mercados Digitales 21

The European Commission presents the Digital Markets Act

Gómez-Acebo & Pombo Abogados S.L.P.

CRÓNICA POLÍTICO-INSTITUCIONAL

Se consumó el Brexit 29

Brexit done

José Luis de Castro Ruano

DOCTRINA

Regímenes híbridos, Estado de Derecho y buena gestión financiera:
efectos del equilibrio disfuncional en el régimen general de condicio-
nalidad para la protección de los intereses financieros de la Unión 37

Hybrid regimes, Rule of law and sound financial management:
effects of the dysfunctional balance in the general conditionality
regime for the protection of the Union's financial interests

Aínhua Lasa López

Una reflexión sobre diferentes opciones de política fiscal en materia ambiental en una Unión Europea post-pandemia 67

A Reflection on Different Environmental Tax Policy Options in a Post-pandemic European Union

Elizabeth Gil García

ACTUALIDAD DE LA UNIÓN EUROPEA

ACTOS PREPARATORIOS

Pleno del Parlamento Europeo: Sesiones 14-18 de diciembre 89

Plenary session of the European Parliament: 14-18 December Sessions

RAUE Equipo de Redacción

LEGISLACIÓN

Legislación 99

RAUE Equipo de Redacción

I. Cuestiones Institucionales 99

1. Prioridades legislativas de la UE para 2021 99

II. Políticas y acciones internas de la UE 100

1. Asuntos financieros y presupuestarios 100

1.1. Modificaciones del sistema de recursos propios 100

2. Libre prestación de servicios y libertad de establecimiento ... 102

2.1. Segunda Comunicación de la Comisión sobre interpretación de determinadas disposiciones legales del marco revisado de resolución bancaria 102

3. Política fiscal de la UE 103

3.1. Aplicación de IVA reducido a las pruebas de diagnóstico y vacunas contra la COVID-19 103

4. Mercado interior 104

4.1. Nuevo régimen general de condicionalidad para la protección del presupuesto de la UE 104

4.2. Nuevo marco financiero plurianual para el período 2021-2027 106

4.3. Acuerdo interinstitucional sobre disciplina presupuestaria, buena gestión financiera y nuevos recursos propios	108
5. Política común de educación, formación profesional y juventud	109
5.1. Agenda europea de trabajo en el ámbito de la juventud	109
5.2. Una educación y formación profesionales para la competitividad, equidad social y resiliencia	110
6. Cultura	112
6.1. Modificaciones en la designación de Capitales Europeas de la Cultura para los años 2020-2023 debido a la pandemia	112
7. Deporte	113
7.1. Plan de trabajo de la UE para el deporte (2021-2024)	113
8. Sanidad	113
8.1. Enfoque coordinado en materia de viajes y transportes en respuesta a la nueva variante del SARS-COV-2 detectada en el Reino Unido	113
8.2. Conclusiones del Consejo sobre la experiencia adquirida en materia sanitaria con la pandemia	114
9. Política común de medio ambiente	115
9.1. Directiva refundida sobre la calidad de las aguas destinadas al consumo humano	115
10. Política común de transportes	116
10.1. Reglamento Delegado sobre un sistema europeo común de clasificación de riesgos en la aviación civil	116
10.2. Seguridad y conectividad ferroviaria de las infraestructuras que comunican la UE y el Reino Unido a través del Canal de la Mancha	117
10.3. Medidas para garantizar las conexiones básicas del transporte de mercancías y viajeros por carretera entre la UE y el Reino Unido tras el período transitorio	118

10.4. Medidas para garantizar las conexiones aéreas básicas entre la UE y Reino Unido tras el período transitorio	119
10.5. 2021 será el Año Europeo del Ferrocarril	120
III. Espacio de libertad, seguridad y justicia	121
1. Cooperación judicial en materia civil	121
1.1. Reglamento refundido sobre la obtención de pruebas en materia civil o mercantil	121
IV. Espacio de libertad, seguridad y justicia	122
1. Cooperación judicial en materia civil	122
1.1. Reglamento refundido sobre la obtención de pruebas en materia civil o mercantil	122
V. Acción Exterior de la UE	124
1. Política comercial común	124
1.1. Eliminación de derechos de aduana a determinadas mercancías procedentes de EEUU	124
2. Política exterior y seguridad común (PESC)	124
2.1. Reglamento y Decisión PESC sobre medidas restrictivas contra violaciones y abusos graves de los derechos humanos	124

JURISPRUDENCIA

Tribunal de Justicia de la Unión Europea	129
<i>RAUE Equipo de Redacción</i>	
I. Persiste el derecho de deducción del IVA incluso cuando, posteriormente, por circunstancias ajenas a su voluntad, el sujeto pasivo no haya podido utilizar los bienes y servicios que dieron lugar a deducción Sentencia de 12 noviembre 2020 (TJCE 2020, 245)	129
II. La función de «pago sin contacto» de una tarjeta bancaria multifuncional personalizada, que permite efectuar pagos de escasa cuantía con cargo a la cuenta bancaria asociada a dicha tarjeta constituye un «instrumento de pago», Sentencia 11 de noviembre de 2020 (TJCE 2020, 249)	130

III.	No es discriminatorio por razón de sexo un permiso adicional que se concede a las trabajadoras una vez expirado el permiso legal de maternidad Sentencia 18 de noviembre de 2020 (TJCE 2020, 247)	132
IV.	El juez que comprueba la existencia de cláusulas abusivas en un contrato no está obligado a examinar todas las demás cláusulas que no han sido impugnadas, Sentencia 11 de marzo 2020 (TJCE 2020, 248)	133
V.	Sobre la utilización de fonogramas en una obra cinematográfica, Sentencia 18 de noviembre de 2020 (TJCE 2020, 259)	134
VI.	La negativa de un Estado miembro a que un nacional reciba tratamiento sanitario en otro Estado miembro, cuando ese Estado dispone del tratamiento, pero las creencias religiosas de esa persona rechazan el método empleado da lugar a una discriminación indirecta por motivo de religión, Sentencia 29 octubre 2020 (JUR 2020, 306069)	135
VII.	El TJUE aclara el concepto de «despido colectivo», Sentencia de 11 de noviembre 2020 (PROV 2020, 319676)	137
VIII.	Determinación de la competencia judicial en una demanda del propietario de un apartamento contra otro propietario que hace uso, de manera arbitrara y sin consentimiento de los demás propietarios, de este con fines turísticos, Sentencia de 11 de noviembre 2020 (PROV 2020, 319677)	137
IX.	Indemnización para una agente en comisión de servicios en Bosnia-Herzegovina por decisión de su traslado viciada de desviación de poder, Sentencia 18 de noviembre 2020 (PROV 2020, 330664)	139
X.	Vulneración de la protección de datos personales por un operador de telefonía móvil que había obtenido y conservado copias de documentos de identidad de sus clientes sin el consentimiento válido de estos, Sentencia de 11 de noviembre 2020 (PROV 2020, 319674)	140

XI.	Los costes de policía de tráfico no pueden tenerse en cuenta para calcular los peajes aplicados a los vehículos pesados de transporte de mercancías por la utilización de la red transeuropea de carreteras, Sentencia de 28 de octubre 2020 (PROV 2020, 304924)	141
XII.	Orden de detención europea supeditada a que la persona sea devuelta al Estado miembro de ejecución para cumplir en este la pena o la medida de seguridad privativas de libertad que pudiere pronunciarse en su contra en el Estado miembro emisor, Sentencia de 11 de marzo 2020 (PROV 2020, 80095)	143
XIII.	Procedimiento de liquidación respecto de una empresa de seguros, Sentencia de 12 noviembre 2020 (PROV 2020, 321803)	144
XIV.	Un Estado miembro puede negarse a reconocer un permiso de conducir que ha sido canjeado en otro Estado miembro cuando el primer Estado había privado del derecho de conducir a su titular, Sentencia 28 octubre 2020 (PROV 2020, 304932)	146
XV.	Sociedad de cartera mixta tiene derecho a deducir el IVA soportado en servicios de consultoría sobre prospección de mercado de cara a adquirir participaciones sociales en otra sociedad, incluso aunque finalmente tal adquisición no se produzca, Sentencia de 12 de noviembre 2020 (PROV 2020, 321823)	147
XVI.	Dentro de los contratos de servicios públicos de los servicios postales se incluyen también servicios de conserjería, recepción y control de acceso, Sentencia 28 de octubre 2020 (PROV 2020, 304941)	148
XVII.	Una compañía aérea no puede oponer una cláusula atributiva de competencia a una agencia de gestión de cobro a la que el pasajero ha cedido su crédito, Sentencia de 18 de noviembre 2020 (PROV 2020, 328415)	149
XVIII.	Delimitación de la exención del IVA sobre prestaciones de servicios realizadas por agrupaciones autónomas de personas que ejerzan una actividad exenta, Sentencia 18 noviembre 2020 (PROV 2020, 330662)	151

XIX.	El TJUE establece que la CNMC no es un «órgano jurisdiccional» competente para plantear cuestiones prejudiciales, Sentencia 16 septiembre 2020 (PROV 2020, 270851)	152
XX.	Restricción a la libre circulación de personas al establecer una imputación penal referida específicamente a la sustracción internacional de menores, Sentencia de 19 noviembre 2020 (PROV 2020, 334632)	152
XXI.	Inexistencia de abuso de posición dominante de una Sociedad de gestión colectiva de derechos de autor que posee un monopolio de hecho y exige una determinada remuneración a organizadores de festivales musicales por la utilización de su música, Sentencia de 25 de noviembre 2020 (PROV 2020, 340940)	153
XXII.	Restricción de la libre circulación de mercancías por una norma nacional que prohíbe comercializar el Cannabidiol (CBD) legalmente producido en otro Estado miembro, controversia surgida en relación a la comercialización y distribución de un cigarrillo electrónico con aceite de cáñamo, Sentencia de 19 noviembre 2020 (PROV 2020, 334633)	155

Tribunal Europeo de Derechos Humanos	157
--	-----

RAUE Equipo de Redacción

I.	El TEDH desestima la demanda interpuesta por ciudadano kosovar contra Suiza por considerar que la medida de alejamiento y prohibición temporal de entrada en territorio suizo con motivo de su condena penal por tráfico de drogas no vulnera el derecho a la vida privada, Sentencia de 07.07.2020 (TEDH 2020, 110)	157
II.	El TEDH desestima la demanda interpuesta por ciudadano panameño contra el Principado de Andorra por considerar que la inadmisión del recurso de apelación por no comparecer personalmente ante el tribunal no vulnera el derecho a un proceso equitativo, Sentencia de 23.07.2020 (TEDH 2020, 111)	158
III.	El TEDH establece que Hungría vulnera el derecho a la libertad al prolongar la prisión provisional sin poder defenderse, en un proceso penal por tráfico de objetos robados, Sentencia de 01.09.2020 (TEDH 2020, 113)	159

IV.	Malta vulnera el derecho a la propiedad debido a la normativa de alquileres, que impone a los propietarios una relación unilateral de arrendamiento por un tiempo indeterminado en alquileres controlados, Sentencia de 01.09.2020 (TEDH 2020, 114)	159
V.	Lituania no vulnera el derecho a la vida privada por la supuesta injerencia en el derecho al respeto del domicilio que supuso la orden de demolición de la vivienda del demandante a causa de que había sido ilegalmente construida en terreno forestal, Sentencia de 04.08.2020 (TEDH 2020, 112)	160
VI.	Bosnia y Herzegovina vulnera el derecho a la vida privada debido a las órdenes judiciales que obligaron al demandante a someterse en repetidas ocasiones y por la fuerza a exámenes psiquiátricos y psicológicos involuntarios, Sentencia de 02.06.2020 (JUR 2020, 218101)	161
VII.	Bulgaria vulnera el derecho a la libertad de asociación al condenar a varios ciudadanos en proceso penal por haber tratado de crear un partido político sobre una base religiosa, Sentencia de 03.09.2020 (TEDH 2020, 116)	161
VIII.	Ucrania vulnera el derecho a la vida privada por la falta de protección por sus autoridades, del acoso sufrido por la demandante durante un largo período de tiempo por su exesposo (JUR 2020, 259362)	162
IX.	EL TEDH estima la demanda interpuesta por ciudadanos ucranianos contra su país por considerar que la inejecución de la sentencia ordenando la demolición y reconstrucción de obras ilegales, vulnera el derecho a un juicio justo, Sentencia de 10.09.2020 (TEDH 2020, 117)	162
X.	El TEDH estima la demanda interpuesta por ciudadana italiana contra su país por considerar que la imposibilidad de la demandante, menor autista, de recibir apoyo escolar especializado previsto por la ley durante sus dos primeros años de escuela primaria, vulnera la prohibición de discriminación, Sentencia de 10.09.2020 (TEDH 2020, 118)	163

XI.	Dinamarca vulnera la prohibición de la tortura ya que un interno con esquizofrenia estuvo atado a la cama durante 23 horas en su celda, Sentencia de 15.09.2020 (JUR 2020, 271857)	163
XII.	Rumanía no vulnera el derecho a la libertad de expresión al retirar la acreditación oficial para el estudio de archivos de la Securitate, sobre la vida deportiva durante el régimen comunista, Sentencia de 13.10.2020 (JUR 2020, 291814)	164
XIII.	España vulnera el derecho a un juicio justo por el sobreesi- miento de un procedimiento penal tras accidente de heli- cóptero en el que falleció el marido de la demandante, no pudiendo conocer e impugnar las alegaciones del Ministe- rio Fiscal, Sentencia de 06.10.2020 (TEDH 2020, 122)	164
XIV.	El TEDH condena a Rumanía por vulnerar el principio «non bis in idem» por condenar al demandante por conducción bajo los efectos de sustancias ilegales al pago de multa administrativa y posteriormente a una pena privativa de libertad por los mismos hechos, Sentencia de 13.10.2020 (JUR 2020, 291831)	165
XV.	Polonia vulnera la libertad de expresión al imponer a un juez una sanción disciplinaria de amonestación de cinco años en expediente personal por menoscabar la dignidad del cargo judicial, Sentencia de 15.10.2020 (JUR 2020, 293329)	165
XVI.	Rumanía no vulnera el principio de no discriminación en el derecho a la educación por la exigencia de superar exá- menes adicionales como consecuencia inevitable de la elección voluntaria de estudiar en un idioma minoritario, Sentencia de 13.10.2020 (JUR 2020, 291836)	166
XVII.	El TEDH establece que Bulgaria no vulnera el derecho a la vida familiar al denegar una prueba de paternidad, Sen- tencia de 13.10.2020 (JUR 2020, 291838)	166
XVIII.	El TEDH establece que Rusia vulnera el derecho a la vida privada y familiar por la denegación del derecho de visitas a quien consideró su hijo durante muchos años, Sentencia de 29.09.2020 (TEDH 2020, 121)	167

XIX.	El TEDH condena a Eslovaquia por la duración excesiva del proceso contencioso administrativo vulnerando el derecho a un proceso sin dilaciones indebidas (TEDH 2020, 120)	167
XX.	El TEDH establece que Moldavia vulnera el derecho a un proceso equitativo por el incumplimiento de sentencia firme ordenando a las autoridades la asignación de vivienda al demandante y a su familia, Sentencia de 15.09.2020 (TEDH 2020, 119)	168
XXI.	Turquía vulnera el derecho a la libertad de expresión por condenar a pena de seis años de prisión por comisión de delitos en nombre de una organización ilegal, sin ser miembro de la misma, Sentencia de 29.09.2020 (TEDH 2020, 125)	168
XXII.	El TEDH estima la demanda interpuesta por ciudadano turco contra su país por considerar que la condena penal impuesta de diez meses de prisión por propaganda en favor de organización terrorista vulnera el derecho a la libertad de expresión, Sentencia de 29.09.2020 (TEDH 2020, 126)	169
XXIII.	El TEDH estima la demanda interpuesta por ciudadanos turcos contra su país por considerar que la falta de abono de indemnización por expropiación y la excesiva duración del procedimiento vulnera el derecho a un juicio justo, Sentencia de 29.09.2020 (TEDH 2020, 127)	169
XXIV.	El TEDH estima la demanda interpuesta por ciudadano croata contra su país al considerar que la negativa a llamar a declarar a un testigo de la defensa vulnera el derecho a un proceso equitativo, Sentencia de 08.10.2020 (TEDH 2020, 128)	170
XXV.	Armenia vulnera el derecho a un juicio justo ya que un proceso contencioso-administrativo transcurrieron más de diez años y dos meses en tres instancias, Sentencia de 30.07.2020 (TEDH 2020, 123)	171
BIBLIOGRAFÍA		173

ÍNDICES

ÍNDICE ALFABÉTICO DE CONCEPTOS/JURISPRUDENCIA	179
---	-----

RAUE Equipo de Redacción

NORMAS DE PUBLICACIÓN	187
-----------------------------	-----

Thomson Reuters ProView. Guía de uso